



"Ciné-goûter autour du film d'animation "Mon voisin de Totoro "

Samedi 4 Mai à 14H au Cinéma les ambiances

à l'occasion de la Fête des Enfants célébrée le 5 mai au Japon et des 25e anniversaire de la sortie du cinéma
"Mon voisin Totoro"

projetction en VF + goûter + atelier d'Origami et de la culture japonaise animé par Tetsuya (artiste et
diplômé d'enseignement d'Origami) et Maïko GOTANI

Tarif : 6.50 euros, Tarif réduit à 5.50 euros pour les adhérents de l'association JANA

"Cours d'Origami"

Vendredis 10 et 24 mai à 18H30 à la Salle Verlaine

à partir de 9ans * inscription obligatoire, 8 euros (non-adhérent), 6 euros (adhérent)

"Exposition d'estampes japonaises - Le Japon amoureux - "

- Du 4 Mai au 31 Octobre 2013 au Musée des Arts d'Afrique et d'Asie à Vichy

du mardi au dimanche de 14h à 18h

Entrée adulte : 4 euros, Entrée gratuite pour les enfants jusqu'à 18ans (hors scolaire)

Animations pédagogiques pour les groupes scolaires et centres des loisirs : 2 euros par enfant

<http://musee-aaa.com/wp-content/uploads/visites-scolaires-2013.pdf>

Semaine du Japon au collège d'Oradou à Clermont-FD

du 13 au 17 Mai au collège d'Oradou

"La nuit des musées à Vichy : ateliers japonais"

Samedi 18 Mai de 18h à 21h (info très prochainement)

Cours d'ORIGAMI

Vendredis 10 et 24 Mai, 7 et 21 juin 2013

à la Salle Verlaine (angle de rue des Salins et de b.v. Jean-Jaurès à Clermont-Ferrand, la salle se situe
juste à côté de centre Horizon).

pour adhérer à JANA Origami Club 20euros/an.

Les tarifs : 6 euros (adhérent) 8euros (non-adhérent)

à partir de 9ans, **Inscipion obligatoire**



Pour l'inscription et le renseignement :
Association Japon Auvergne-Nippon Auvergne (JANA) : 06.72.63.27.82
association-jana@hotmail.fr

Site web : <http://jana63.canalblog.com/>

Animé par Tetsuya GOTANI (Créateur, diplômé d'enseignement d'Origami) Ses diagrammes ont paru dans les magazines et les livres d'Origami en France, aux Etas-Unis, en Espagne, au Chili, en République tchèque etc..

Il intervient dans des écoles et des centres culturels dans la région d'Auvergne et ailleurs.

Son profil sur Origami ; <http://p6.storage.canalblog.com/63/88/624351/80208371.pdf>

Sa page d'origami sur Flickr
:<http://www.flickr.com/photos/36307194@N02/>

PHOTO : Suzumé - Moineau en Origami, création originale par Tetsuya GOTANI avec le papier japonais Hamadawashi de Kôchi dans la région de Shikoku

❁ **Merci d'être venus dans nos évènements !** ❁

Quelques photos dans les albums sur Facebook (cliquer les liens)

[Ateliers d'Origami et de l'écriture japonaise à la Mairie de Chauriat dans le cadre d'un évènement "Culture Manga"](#)

[Ateliers d'Origami et de la calligraphie japonaise à la Mairie de Langeac dans le cadre de festival BD à Langeac](#)

Jeudi 21 Mars 2013 au Cinéma les Ambiances en présence de Jill Coulon (réalisatrice) et Shuji Noguchi (Consul du Japon)

"Tu seras Sumo - Shinbô (patience, persévérane)-" est un documentaire de jeune lutteur Kyokutaïséi d'Ôshimabéya du Japon. Il a été diffusé sur NHK-BS au Japon, sélectionné et primé dans de nombreux festivals et notamment au 6ème Festival du film d'éducation d'Evreux où il a reçu le Prix spécial du Jury.

Nous avons passé une excellente soirée d'échanges très enrichissante avec Jill Coulon, réalisatrice de "Tu seras Sumo-Shinbô-" et notre grand soutien M. Shuji Noguchi, Consul, Chef de Bureau Consulaire du Japon à Lyon !

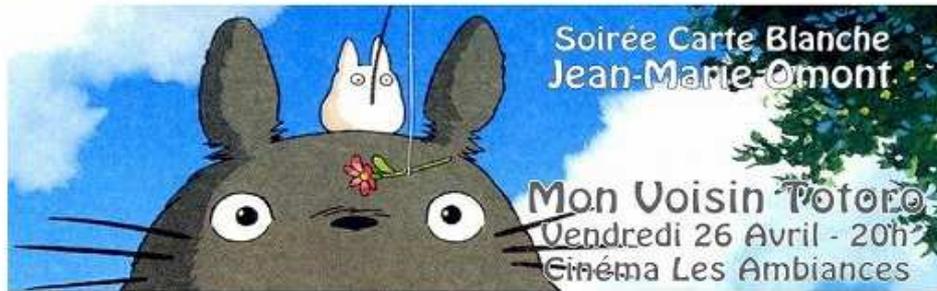
Photos : Soirée Spéciale " Tu seras Sumo - Shinbô" aux Ambiances

<http://www.facebook.com/media/set/?set=a.504049572985256.1073741828.100001406533518&type=1&l=070c6b30fc>



Association Japon Auvergne-Nippon Auvergne (JANA)
Langue-Culture-Origami-Calligraphie-Furoshiki-Kamishibai-Musique-Haïku-Littérature
15, rue du Mont Mouchet 63000 Clermont-Ferrand (visite uniquement sur le rendez-vous)
Tél : (33) 04.73.35.81.52 / 06.72.63.27.82
Site web: <http://jana63.canalblog.com>
association-jana@hotmail.fr
Facebook : <http://www.facebook.com/japonauvergnenipponauvergne.jana>

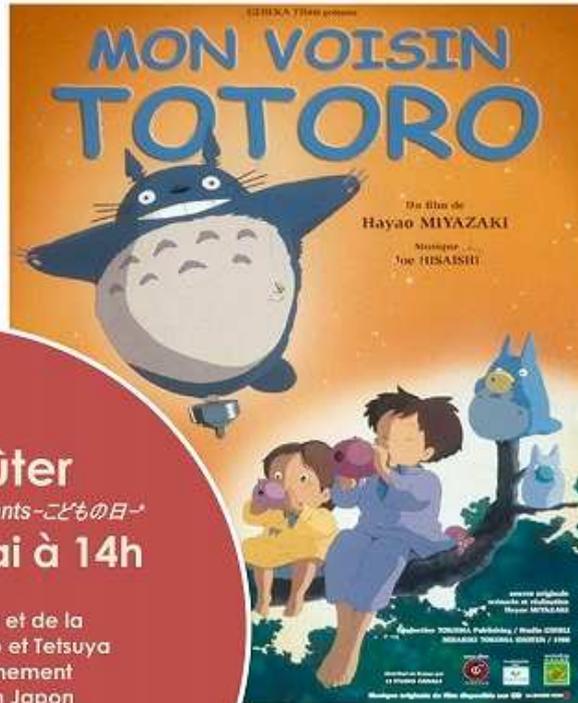
Les Ambiances fêtent les 25ans de Totoro !



Présentation du film et suivie d'un débat/discussion avec Jean-Marie Omont et Sébastien "BenBecker" Colasse de l'émission Onde à Bulles et spécialiste cinéma d'animation. Places aux tarifs habituels. Tarif réduit à 5,50 € pour les adhérents Momie Mangas et Association JANA



MOMIE BD & MANGAS



Ciné-goûter

* Spécial pour la fête des enfants - 子どもの日 *

Samedi 4 Mai à 14h

avec l'atelier d'ORIGAMI et de la culture japonaise par Maïko et Tetsuya (artiste et diplômé d'enseignement d'ORIGAMI) de l'Association Japon Auvergne Nippon Auvergne (JANA)

Tarif : 6,50€, Tarif réduit à 5,50€ pour les adhérents de l'association JANA

* Film en VF

Cinéma Les Ambiances
7, rue Saint Dominique,
Clermont-Ferrand
www.cinema-lesambiances.fr



© Tetsuya GOTANI

ORIGAMI

**Vendredis 19 Avril, 10 et 24 Mai
à 18H30 à la Salle Verlaine**

(angle de la rue des Salins et B.V. Jean-Jaurès à Clermont-F.D)

**Tarifs : 6 euros (adhérent), 8 euros (non-adhérent)
à partir de 9ans, Inscription Obligatoire**

INSCRIPTION

Association Japon Auvergne-Nippon Auvergne (JANA)

association-jana@hotmail.fr / 04.73.35.81.52

<http://jana63.canalblog.com>



LE JAPON AMOUREUX

du 4 mai au 31 octobre 2013
du mardi au dimanche de 14 h à 18 h

MUSÉE des ARTS
d'AFRIQUE et d'ASIE

16 Avenue Thémale - 03200 VICHY
Association de la Maison du Missionnaire
Tél : 0478 07 76 40 - Site Internet : www.musee-asa.com



Premières lignes de calligraphie japonaise

Maiko et Tetsuya Gotani, de l'association Japon Auvergne JANA, ont animé samedi dernier une séance d'initiation à la calligraphie japonaise, à la bibliothèque de Courpière. Huit personnes, dont trois enfants, étaient présentes. Pour commencer, Maiko, une Japonaise installée à Clermont-Ferrand et diplômée de littérature et d'enseignement du japonais, a présenté le système d'écriture.

« Deux syllabaires, hiragana et katakana, et au minimum 2.136 caractères chinois appelés kanji sont nécessaires pour écrire la langue japonaise », a-t-elle



INITIATION. Les participants, passionnés par le Japon, ont suivi avec attention les explications de Maiko.

expliqué. Pour cette initiation à l'art de la calligraphie, elle avait choisi le mot fleur, en rapport avec

la saison. Tous les apprentis calligraphes étaient équipés d'un pinceau d'exercice, d'un suzuri,

sorte de pierre creusée et d'un bâtonnet d'encre. Après avoir appris à confectionner l'encre, l'exercice consistait à reproduire tous les traits qui composent le kanji du mot fleur en prenant bien soin de respecter l'ordre et le sens de chaque élément. La séance terminée, chacun était fier de son œuvre et semblait prêt à découvrir un peu plus ce pays. ■

➔ **Pratique.** L'exposition « Le Laos : pays des éléphants », prêtée par le Conseil général, est à découvrir à la bibliothèque jusqu'au 4 juin. Par ailleurs, un atelier origami est proposé samedi 25 mai, de 10 heures à 12 heures (date à confirmer). Gratuit jusqu'à 16 ans, 5 € pour les adultes.